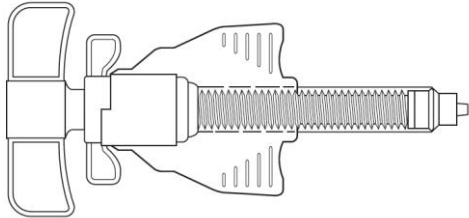


# NORSK

## Osteo-Force™ høytrykksinjektorsett

### OSTEO-FORCE™ HØYTRYKKSINJEKTORSETT



Sprøyte



Tilkoblingsrør

### UTSTYRSBESKRIVELSE

Osteo-Force™ høytrykksinjektorsett er en manuelt drevet enhet til bruk for plassering av beinsement.

### INDIKASJONER FOR BRUK

Beregnet for å plassere beinsement på kirurgiske steder.

### KONTRAINDIKASJONER

Ingen kjente.

### ADVARSLER

- For å unngå overfylling av beinstedet og for å hindre at sementsøylen føres fremover, må brukeren vri håndtaket mot klokken minst en hel runde.
- Hvis brukeren føler en økning i trykket under injeksjonen og føler eller ser at det ikke føres sement ut av sprøyten, må ikke injeksjonen fortsette. Slipp trykket og eliminer strømningshindring før fortsettelse.

### FORSIKTIGHETSHENSYN

- Følg alle institusjonelle protokoller for prosedyren.
- Les foreslåtte bruksanvisningshefte før bruk av denne enheten.
- Injektoren er designet for å injisere tyktflytende materialer. Følg sementprodusentens instruksjoner for nøyaktig blanding; hvis sementen er blandet for tynn, kan den strømme tilbake forbi stemplet.
- Vri injeksjonshåndtaket sakte og kontrollert.
- Overvåk injeksjonen av sement under fluoroskopisk veiledning.
- På grunn av det høye trykket som kan genereres av denne injektoren, anbefales vernebriller og/eller en ansiktsskjerm.
- For å rense ut luft, holder du injektoren med spissen ned når stempelet føres mot sementen.
- Ikke oppbevar enheten eller sementen i kjøleskap før bruk.

### FORESLÅTT BRUKSANVISNING FOR OSTEO-FORCE™ HØYTRYKKSINJEKTORSETT

1. Fjern injektoren/håndtaket og koblingsrøret fra pakken.
2. Fjern stempelet fra injektorløpet.

3. Fest koblingsrøret tett til luerlåsbeslaget på tuppen av injektoren.
4. Bland beinsementen i henhold til produsentens anvisninger.
5. Hold injektoren med spissen ned, hell sementen i åpningen på baksiden av injektorløpet.
6. Sett inn stemplet mens den vertikale posisjonen til injektorløpet opprettholdes.  
**MERK:** Det er viktig at injektoren holdes vertikalt slik at all luft renses ut forbi stempelet.
7. Når stemplet er ført til nivået av sementen og luften har blitt renses ut, må den hvite trådaktiveringsmekanismen vris 90° med urviseren, hvilket vil aktivere stempeltrådene.
8. Begynn sementfremføringen ved å vri stempelhåndtaket med urviseren.  
**MERK:** Dreieing av håndtaket en halv omgang leverer 0,2 ml sement.
9. Før sement gjennom koblingsrøret i små trinn til koblingsrøret er luffritt. Kontroller at ingen sement kommet ut forbi tuppen av koblingsrøret.
10. Fest koblingsrøret sikkert på tilgangsnålen.
11. Vri stempelet sakte i trinn på en halv runde og følg med under fluoroskopisk veiledning til tilstrekkelig fylling er oppnådd.
12. Stopp sementstrømmen ved å vri håndtaket mot klokken minst en full rotasjon.  
**MERK:** Hvis det er nødvendig å plassere nålen i beinet på nytt, må trykket lettes før nålen plasseres på nytt.
13. Koble koblingsrøret fra nålen før nålen fjernes fra pasienten.  
**MERK:** Ikke prøv å fylle injektorløpet på nytt for en ny injeksjon.  
Bruk en ny injektor hvis ytterligere fylling er ønsket.

#### FORPAKNING/STERILISERING

Leveres i forpakninger som åpnes ved å rives opp. Beregnet for engangsbruk. Pakningen er steril hvis den er uåpnet eller uskadet.

**FORSIKTIGHET: Føderal lov (USA) begrenser dette utstyret til salg av eller på ordre fra en lege.**

#### OPPBEVARING

Oppbevar dette produktet ved romtemperatur på et tørt sted.



IZI Medical Products  
5 Easter Court, Suite J  
Owings Mills, MD, 21117 USA  
[www.izimed.com](http://www.izimed.com)



ILUMARK GmbH  
Hohenlindner Str. 11c  
85622 Feldkirchen  
GERMANY

